



## Die deborate GmbH ist ausgewähltes Mitglied der bayerischen Wirtschaftsdelegation in Wien

Anlässlich des 50-jährigen Jubiläums der Deutschen Handelskammer (DHK) in Wien waren 28 ausgewählte bayerische Firmen, darunter die deborate GmbH, unter Leitung von Ministerpräsidenten Dr. Edmund Stoiber und Wirtschaftsminister Dr. Otto Wiesheu nach Wien eingeladen.

Schon Mitte 2005 führte die DHK Betriebsbesuche im Freistaat Bayern zur Zusammenstellung einer Wirtschaftsdelegation mit Firmen aus verschiedenen Branchen durch. Deborate hat dabei als Anbieter von innovativen Software- und Systemlösungen und Gewinner des BayernOnline Preis 2005 in der Kategorie e-Government sofort überzeugt.

Zur Intensivierung der deutsch-österreichischen Geschäftsbeziehungen liefen sofort verschiedene Marketingaktivitäten an, um das starke Leistungsspektrum der deborate GmbH auch außerhalb Deutschlands bekannt zu machen.

Die Veranstaltungen am 15. und 16. November in Wien bildeten den krönenden Abschluss dieser Aktivitäten. Die zahlreiche deutsch-österreichische Prominenz unterstrich die Bedeutung der Feierlichkeiten.

### Im Gespräch mit UN-Einkäufern

Erster Programmpunkt der zweitägigen Veranstaltung war der UN-Einkaufertag. Dabei führten die bayerischen Firmen Gespräche mit den Vertretern einzelner UN-Organisationen. Parallel fanden thematisch passende Vorträge zu Bewerbungsverfahren, Voraussetzungen und Abwicklungsregularien für Aufträge der Vereinten Nationen statt.

### deborate präsentiert sich als DMS-Anbieter

Am zweiten Tag hatten die bayerischen Unternehmen im Rahmen der Firmenmesse Gelegenheit, ihre Produkte und Dienstleistungen vorzustellen.



deborate setzte dabei den Schwerpunkt auf das hochaktuelle Thema Dokumenten-Management. Den vielen Interessenten konnten individuell die Vorteile eines Dokumenten-Management-Systems (DMS) aufgezeigt werden.

### Regel deutsch-österreichischer Austausch

Ein festliches Rahmenprogramm rundete die Veranstaltung ab: dem Mittagessen im Palais Pallavicini mit dem österreichischen Bundeskanzler Wolfgang Schüssel folgte ein abendlicher Festakt in der Wiener Hofburg mit hochkarätigen Rednern.

Auch hier boten sich zahlreiche Möglichkeiten, in entspannter Atmosphäre interessante Gespräche zu führen und neue Kontakte zu knüpfen.

Insgesamt für alle Teilnehmer eine gelungene Veranstaltung und eine gute Möglichkeit, Anknüpfungspunkte mit österreichischen und bayerischen Interessenten und Partnern zu finden.

#### Kontakt:

deborate GmbH  
Eugen-Sänger-Ring 4  
85649 Brunnthal-Nord

Tel: 089 / 189 48 – 700  
Fax: 089 / 189 48 – 701

Email: [info@deborate.de](mailto:info@deborate.de)

[www.deborate.de](http://www.deborate.de)

